

曹統新藥行

科全外內婦西中理診行總省羅美返唐由生醫本
症雜難奇脚爛漏痔癩瘋直癱打跌血咳哮喘
寄便函閱贈書方 C. T. SUN 址地訊通行總省羅
900 Temple St. Los Angeles, Cal. U.S.A.

- ◎補腦養心丹 四兩庄五元
- ◎鴉標補腎丸 十二樽十元
- ◎鹿耳耳聾丸 四兩庄五元
- ◎牛黃消核丸 每樽二元
- ◎男子七疝丸 一二兩二元五
- ◎消粒解毒丸 一二兩二元五
- ◎皮膚止癢水 每樽一元二五
- ◎立效止咳水 每樽一元
- ◎鴉標萬安油 每打四元
- ◎立即止痛片 每打二元

萬應掃毒藥片

本醫生應世濟世。廿有餘載。醫治各症。無不奏效。久為梓里嘉許。但對於染毒一症。每見世人常誤食劫墮之藥。初則以為全愈。不料毒墜于筋骨。久則血氣衰弱而復發。有因而起爛頭爛額。有因而起雙眼失明。有因而起蟲行蟻咬。痕癢不止。有因而起連年爛脚。有因而起癩症。有因而起殘疾成不治之症。此等惡疾。令人寒心。是以本醫生深知染毒之症極大危險。特悉心研究務求萬全之策。將數十年之經驗。精益求精。特選地道貴重之藥品配製而成。掃毒除其惡毒。永無後患之理。此藥其性平和。不寒不燥。如染有惡毒者。不妨試之。真有起死回生之功也。

治 各種痔漏 小便刺痛 遺年爛脚 筋骨疼痛 皮膚濕毒 週身瘙癢 紅雲血毒 諸般百毒

此藥片連毒即消。掃毒除癩一切熱毒積滯等物。又無毒絕嗣之弊。更無痛苦之虞。雖勞動服之。亦無礙于工作。藥片服後。廿四小時之久。即將毒菌掃除。由大小便而去。恢復健康。輕症者。重症者。可收全功。永無後患。且服法非常簡便。祇用清茶或滾水吞下。對於燒酒煙膏等物。略為戒口。免至痛苦增加。則患亦可安然全愈。而藥力更見奇功。如蒙光顧。請認明商標。希各界注意。如有購藥者。請將病原註明。照下列西字買紙付來。定按症施藥。從速付上。以應藥到回春。

萬應掃毒藥片 每樽定價銀四元

茲將自製各膏丹丸散列下

萬應拔毒膏每盒一元七毛五 參茸三鞭補腎丸每樽二元五
跌打藥水每樽一元五毛 萬應濕毒膏每盒一元七毛五

KWONG CHAI TONG CO.
92 Pender St. E. Vancouver, B.C. Pacific 8613

◎請惠秋季報費與告白費

本報向承各界 僑胞關照。無任感激。竊思華僑生涯費用至為浩繁。賴以維持者。端在報費與告白費耳。茲又援例單往收秋季報費與告白費。切望單到時。愛顧本報諸君。不吝消埃。概予依數撥下。以資週轉。則不勝感荷之至。

本報司理部謹啟

◎各種紙料平沽

本公司有古律夫「成」包物紙並加拿大最厚之「一」紙

London Paper Co. Ltd.
160 Water St. MA. 2751
倫敦紙料有限公司

◎各種紙料平沽

本店常有各種紙料及文房用品發售

Smith Davidson & Wright Ltd.
VANCOUVER, VICTORIA, B.C.
市勿地威臣紙公司謹啟

◎國內新聞

樂昌警局科長被控
濫施毒刑 三

李宜民等遂請余春華律師。以李振源勾結該局司法科長梅端生。指揮屬吏。將陳榮等。始而鞭撻棍打。繼而香火灸肉。及施放飛機。灌灌種種酷刑迫供。以遂其誣告陷害目的。狀請樂昌地方檢察處。提起告訴。會經該處轉由縣府將陳榮等。提解到縣。驗明傷痕。准予交保釋放。并傳梅科長及李振源到案扣留審查。着令交保。候依法核辦在案。頃查是案業經首席檢察官魏士傑審查終結。除李宜民等被告竊盜部份認定係由李振源虛構事實。自認認罪。自願任令負刑責。乃於昨日依法下令不認罪。關於李宜民告誦梅端生李振源濫職誣告部份。認定梅端生濫職誣告。李振源濫職誣告。皆於是日併案提起公訴。移送刑庭審判。又查此案經檢察處分別處分後。社會人士均認爲司法進步。人心大快。

昨廿三日下午一時。該院刑庭開庭審訊此案。是日除將李振源從看守所提堂外。告誦人李宜民。陳榮才。黃炳。謝榮勝。謝茂。及証人李雙。李龍。均依時到庭。並請余春華。李龍律師出庭代訴。附帶民事訴訟。被告李振源則請關維。李皓律師出庭辯護。是日該院各方人士。到庭旁聽者達三百餘人。異常擁擠。兩造律師舌劍唇槍。辯駁甚爲劇烈。當被告律師起立。六次向法官爲被告請求交保。旁聽男女空氣尤爲緊張。有給交保之聲者。咸互相交問。從堂時。分直訊至下午五時許。關維律師宣告李振源被告認罪部份辯論終結。定於廿九日宣判。遂諭知兩造登堂。被告李振源押看守所。關於梅端生被告李振源部份。現由梅端生抗不到庭。聞該案已逃亡。現經函請縣府將被告交案。俟送到後再行審理。

THE BRITISH COLUMBIA DISTILLERY CO. LTD.

我們宜戒 清談

倘爾知道秘密事情
倘爾知道輪船飛機
軍民或貨物之來往
切勿傳洩於人
秘密事情一經傳說
難免洩漏機關無異
子敵人以殺人利器
之機會
須要緊記！我們的
敵人處處皆是慎之
慎之

華蒸酒有限公司謹啟

CHINA PRODUCTS CO.
147 Pender St. East
Vancouver, B. C.

正北冰洋海狗腎 每條一元

砂水神桂 每服三分 價五元
燕山地道甜油玉桂 每服四分 價壹元
（郵費在內） 貨價亦漲迫得略加些價格
以資彌補希爲原諒

GEORGE HOTEL
207 Georgia St. E.
Pacific 0024
Vancouver, B. C.

▲▲▲雲高 佐治大旅館
▲▲▲華埠 佐治大旅館

本旅館在雲高街與佐治街
角開張房舍寬敞牀褥雅潔汽
爐溫暖水喉冷熱且與華埠甚
爲鄰近茲爲便利起見特備自
由車送迎僑胞光顧希爲留意
電話「辟失佛」〇〇二四

司理人 余福和 同啟

世界大 旅行 世界大 旅行

便知形勢之變遷

WORLD ROOMS
1101 Pender St. E.
VANCOUVER, B.C.

電話 辟失佛 PA. 9035

CHINESE HERB CO.
817A FIRST ST. E.
CALGARY, ALBERTA, CANADA

▲國醫張君專治腸胃病
靈驗無比 凡患此症者 宜早服此藥 功效如神 誠濟世之良藥也 每樽一元 郵費在內

生隆棧大藥房創製

獅標萬應活靈油

Sang Lung Jan 35 Pender St. E. Vancouver, B. C.

本藥房揀選中西真貴藥料製煉獅標萬應活靈油氣味芬芳通發透透扶正驅邪統治男女老幼內外各症或採或食功效神速自出世以來馳名遠近社會人士凡經用者無不口碑載道實爲藥中無上之珍品病者視爲活命靈丹也

製本藥房萬應活靈油配製有黃白兩種色異功同用者注意 宜取何色請祈寫明製備大樽均有應市零沽批發均表歡迎

價目
大號獅標庄壹元二五
二號獅標庄 七毫五
三號獅標庄每盒四毫

◎來函照錄 生隆棧大藥房執事先生鑒
前蒙寄來活靈油一瓶一盒弟曾用過功效非常之好茲付上郵票一張伸銀伍元二毫 先生即寄黃色大號四樽由信館付來應用可也草此即候 商安
一九四三年七月十二日 由加國度度度度度度
▲代售西醫掛氣器具每副十五元如再買藥水 每樽五元七毫五

▲國醫趙邦立寓內
▲丸散藥目函索即寄

仁安堂

創製

油金萬急救

YEN ON TONG, 137 E. Pender St. Vancouver, B.C.

▲國醫鍾德生監製

▲總代理雲埠聯興公司 批發利權從優 各埠商號均有代理
112 E. Hastings St. Vancouver, B.C.

▲外埠批發聯活公司

五毛八罇大
毛五罇中

龍水整接

本號承接修裝水喉喉井裝冷熱水電燈自來火等件自備大車裝載各樣器具到門修整甚爲利便并以廉價相就華友光顧由誠通知從速應命

D. Drummond 207A Pender St. E. Vancouver, B.C.
Pacific 4634 住家專線 Fair. 3445 Y

地布杭文披露

本堂得名師秘傳方訣。用寶貴藥品。精製救急萬金油。藥味香純。扶正驅邪。逐穢辟惡。確能蔭植人羣。有起死回生之功。無論內病外邪。均能百發百中。堪稱護身良藥也。

主治各症列下
四時感冒 頭暈目眩 中風痰厥
霍亂吐瀉 時行瘟疫 山嵐瘴氣
通關活絡 止咳除痰 提神醒腦
舟車暈浪 四肢麻木 心腹疼痛
痧脹腹痛 風火牙痛 無名腫毒
疥癩癬瘡 治症太多不能盡錄
之內科服用外科擦用便能使效

新到 大幫

正北冰洋海狗腎 每條一元

砂水神桂 每服三分 價五元
燕山地道甜油玉桂 每服四分 價壹元
（郵費在內） 貨價亦漲迫得略加些價格
以資彌補希爲原諒

CHINA PRODUCTS CO.
147 Pender St. East
Vancouver, B. C.

新洲亞旅館

NEW ASIA ROOMS
244 Hastings St. E. Vancouver, B.C.

新洲亞旅館 喜市定東端
門牌二四四 租價極宜
熱水兼汽 房舍床榻
備極光臨 招待令滿意
電話 PA. 9492
司理人馬恆洽敬啟

4X 麵粉

請常食美 味優越之 各種麵粉 市嘜麵粉

Canadian Bakers Ltd.

源利金

GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.

夫 域 貨品發行
打 蘭 多 魚 菜
咸 紫 嫩 利

電話 Marine 9743

新華僑酒樓

New W. K. Chop Suey House
127 Pender St. E. Vancouver, B.C.

防空 熄常 火開 時市

電話 辟失佛六六四二

請購買 漂列地 靚麵包

Purity BREAD
ROBERTSON'S BAKERIES LTD.